

We Rock! Rockerboards



We Rock! Classic



We Rock! Twister



We Rock! Moon



My Mini Rocker

<https://www.we-rock.eu>

INDEX

GEBRUIKSAANWIJZING (BE / NL)	2
BENUTZUNGSSANLEITUNG (DE)	5
OPERATING INSTRUCTIONS (EN)	8
INSTRUCCIONES DE USO (ES)	11
MODE D'EMPLOI (FR)	14
BRUGSANVISNING (DA)	17
BRUKSANVISNING (SE)	20
ISTRUZIONI PER L'USO (IT)	22

Gebruiksaanwijzing (BE / NL)

Lees aandachtig deze gebruiksaanwijzing om zo lang en zo veilig mogelijk met uw rockerboard te kunnen spelen. Controleer voor het eerste gebruik uw board op uiterlijke gebreken. Verwittig ons van elk gebrek binnen de 14 dagen na aankoop.

Algemeen gebruik

Onze rockerboard-modellen zijn speelgoed dat uitnodigt tot zeer actief spel en talrijke bewegingsmogelijkheden biedt. Daarom is toezicht van volwassenen steeds noodzakelijk, zeker bij de allerkleinsten.

Laat kinderen steeds onder toezicht van een volwassene spelen.

Geef bij het eerste gebruik duidelijke instructies over wat mag en niet mag.

Omdat het rockerboard een gladde binnenkant heeft, raden wij aan er met blote voeten of schoeisel met een stevige zool op te spelen.

Plaats het rockerboard steeds op een vlakke ondergrond.

Leer kinderen vanaf het eerste gebruik om de handen steeds op het rockerboard te plaatsen bij zittend of liggend spel.

Het is belangrijk steeds voldoende ruimte vrij te laten rondom het rockerboard, zeker ten aanzien van andere kinderen.

Al onze boards zijn uitgebreid getest. Wij bevelen deze aan voor de leeftijd vanaf 3 jaar om staand op te balanceren met de bolle kant naar beneden. Omdat de motorische ontwikkeling van een kind van 3 jaar reeds verder gevorderd is dan die van jongere kinderen, is de leeftijd van 3 jaar geschikt voor de primaire functie van onze rockerboards, namelijk staand balanceren.

Op één van onze modellen ('We Rock! Moon') kan ook met de bolle kant naar boven gebalanceerd worden. Hiervoor adviseren wij de leeftijd van 6 jaar.

Het model genaamd "My Mini Rocker" raden we aan vanaf de leeftijd van 12 maanden.

Onze rockerboards nodigen uit tot erg veel andere spel- en gebruiksvormen. Ondanks de aanbevolen leeftijd voor staand gebruik, kunnen ook jongere kinderen dit speelgoed ontdekken. Toezicht van volwassenen is hierbij strikt noodzakelijk.

Hieronder vindt U een opsomming van de mogelijke gebruikstoepassingen:

- Kinderen kunnen op de buik liggen op een rockerboard met de bolle kant naar beneden en zo schommelen
- Kinderen kunnen op de buik liggen op een rockerboard met de holle kant naar beneden
- Kinderen kunnen zittend op het rockerboard schommelen, zijdelings of in de lengte
- Kinderen kunnen steunend op de knieën op het rockerboard schommelen
- Kinderen kunnen in hurkzit op het rockerboard schommelen
- Kinderen kunnen staand op het rockerboard schommelen
- Kinderen kunnen over het rockerboard stappen
- Kinderen kunnen op het rockerboard stappen en over de lengte wandelen (de kromming volgen)
- Kinderen kunnen over het rockerboard springen met de holle of bolle kant naar boven
- Kinderen kunnen op hun buik onder het rockerboard door glijden
- Kinderen kunnen met twee al zittend op een rockerboard schommelen
- Het rockerboard kan in alle richtingen gebruikt worden
- Het rockerboard kan op de zijkant gezet worden en zo als wand, speelhoekje of verstoppinklek gebruikt worden.
Op de zijkanten mag men nooit staan of zitten

Specifiek gebruik bij het 'We Rock! Moon' model

Leeftijd

Met de bolle kant naar boven is het rockerboard geschikt voor kinderen vanaf de leeftijd van 6 jaar voor balanspelletjes. In deze positie ligt het rockerboard van nature niet stabiel en kan het kind al spelend het juiste evenwicht vinden.

Reiniging en onderhoud

U reinigt uw rockerboard best met een lichtjes vochtige doek, al dan niet met een mild reinigingsmiddel. Aangezien hout vochtgevoelig is, moet u het rockerboard steeds met een droge doek droogwrijven.

Rockerboards met vilt aan de onderzijde kunnen best worden gereinigd met een stofzuiger op lage stand. Echt wolvilt werkt vuilafstotend, waardoor het stof zich eerder zal vasthechten aan het vilt. Bij een vochtige vlek zacht droogdeppen en niet wrijven.

Na verloop van tijd kan het vilt onder invloed van zon- of UV-licht verkleuren. Scherm het vilt niet gedeeltelijk maar volledig af bij wanneer u het niet gebruikt.

Bij zeer intensief gebruik wordt het aanbevolen om op de geoliede borden jaarlijks opnieuw een laagje olie aan te brengen. Hier voor kan u gebruik maken van onze 'oil repair kit' die apart verkrijgbaar is.

Bescherming van uw rockerboard

Onze rockerboards zijn gemaakt voor gebruik in huis. Buitenshuis spelen is mogelijk bij droog weer, maar zal leiden tot een snellere slijtage. Hout is een levend materiaal dat onder invloed van omgevingsfactoren (vocht- en temperatuurschommelingen) veranderingen kan ondergaan. Zo kan het hout na verloop van tijd kleine barstjes of verkleuringen vertonen.

Wanneer het rockerboard na gebruik buitenhuis vochtig is geworden, dient u het droog te wrijven met een doek. Laat het daarna geleidelijk drogen op kamertemperatuur en vermijd grote temperatuurschommelingen (niet bij een warmtebron plaatsen!).

Rockerboards zonder onderbekleding kunnen best gebruikt worden op een speelmat of tapijt. Zo beschermt u de ondergrond, de vloer en het rockerboard tegen krassen en andere schade.

Rockerboards met onderbekleding moeten worden gebruikt met de beklede zijde naar beneden. Zo beschermt u deze beklede kant en uw vloer.

Technische informatie

Afmetingen

Afmetingen Product: 92,5 x 37 x 19,1 cm (lxbxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Informatie over het gebruikte materiaal en certificaten

Onze rockerboards zijn gemaakt van gelaagd en geperst beukenhout dat afkomstig is uit duurzaam beheerde bossen (FSC 100% label)

Het onderzoek gaat na of onze rockerboards in overeenstemming zijn met onderstaande richtlijnen:

- Richtlijn 2009/48/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 juni 2009 betreffende de veiligheid van Speelgoed ('de Speelgoedrichtlijn')
- EN 71-1 (mechanische en fysische eigenschappen, constructie), EN 71-2 (brandbaarheid) en EN 71-3 (migratie van bepaalde elementen zoals bvb zware metalen) zijn ook van toepassing
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

De producten waarmee wij onze rockerboards afwerken (olie) en bekleden (vilt) voldoen ook aan deze richtlijnen.

Het gebruikte vilt is 100% wolvilt met het ökotex 100 label.

Contact

Hebt u nog vragen over onze rockerboards? Aarzel niet om contact op te nemen met:

Geregistreerde merknaam:

Contactadres:

Contactpunt (tel):

Website:

E-mail:

We Rock!

Het Steeke 8, 2330 Merksplas

+32 493 36 19 14

<https://www.we-rock.eu>

info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” is niet aansprakelijk voor materiële en immateriële schade veroorzaakt door het gebruik van onze rockerboards.

Aangezien ons speelgoed uitnodigt tot beweging, dient het steeds onder toezicht van een volwassene gebruikt te worden.

Al onze modellen zijn een product van “We Rock! Wooden Toys BV” en ons merk, onze modellen en vernieuwingen zijn geregistreerd bij European Union Intellectual Property Office.

We Rock! is een geregistreerde en beschermde merknaam en beeldmerk.



Benutzungsanleitung (DE)

Lesen Sie diese Benutzungsanleitung aufmerksam durch, um möglichst lange und sicher mit Ihrem Rockerboard (gewölbtes Brett u. a. für Gleichgewichtsübungen) spielen zu können. Kontrollieren Sie vor der ersten Benutzung Ihr Rockerboard auf äußerliche Mängel. Benachrichtigen Sie uns innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf über etwaige Mängel.

Allgemeine Benutzung

Unsere Rockerboard-Modelle sind Spielzeug, das zum sehr aktiven Spiel auffordert und zahlreiche Bewegungsmöglichkeiten bietet. Deshalb ist die Aufsicht durch Erwachsene immer erforderlich, vor allem bei sehr jungen Kindern.

Lassen Sie Kinder immer unter Aufsicht eines Erwachsenen spielen.

Geben Sie bei der ersten Benutzung klare Anweisungen, was man tun darf und was verboten ist.

Da das Rockerboard eine glatte Innenseite aufweist, empfehlen wir, darauf mit nackten Füßen oder mit Schuhen mit einer festen Sohle zu spielen.

Legen Sie das Rockerboard immer auf einen ebenen Untergrund.

Bringen Sie Ihren Kindern vor der ersten Benutzung bei, immer beim Spielen im Sitzen oder Liegen ihre Hände auf das Rockerboard zu legen.

Es ist wichtig, immer rund um das Rockerboard ausreichend Platz frei zu lassen, vor allem wenn andere Kinder in der Nähe sind.

All unsere Boards wurden ausgiebig geprüft. Wir empfehlen sie für ein Alter ab 3 Jahren: Um darauf, mit der nach außen gewölbten Seite nach unten, stehend zu balancieren. Und zwar deshalb, weil die motorische Entwicklung eines Kindes von 3 Jahren bereits weiter fortgeschritten ist als die bei jüngeren Kindern. Dieses Alter ist für die Hauptfunktion unserer Rockerboards geeignet, nämlich stehend balancieren.

Auf einem unserer Modelle („We Rock! Moon“) kann auch mit der nach außen gewölbten Seite nach oben balanciert werden. Für dieses Gleichgewichtsspiel empfehlen wir ein Alter von 6 Jahren.

Wir empfehlen das Modell "My Mini Rocker" ab einem Alter von 12 Monaten.

Unsere Rockerboards fordern zu zahlreichen sonstigen Formen des Spiels und der Nutzung auf. Trotz des empfohlenen Alters für die Benutzung im Stehen, können auch jüngere Kinder dieses Spielzeug entdecken. Die Aufsicht durch Erwachsene ist dabei absolut notwendig.

Nachstehend finden Sie eine Auflistung der möglichen Anwendungen:

- Kinder können auf einem Rockerboard, mit der nach außen gewölbten Seite nach unten, auf dem Bauch liegen und so schaukeln
- Kinder können auf einem Rockerboard, mit der nach innen gewölbten Seite nach unten, auf dem Bauch liegen
- Kinder können sitzend auf dem Rockerboard schwanken, seitlich oder der Länge nach
- Kinder können kniend auf dem Rockerboard schwanken
- Kinder können hockend auf dem Rockerboard schwanken
- Kinder können stehend auf dem Rockerboard schwanken
- Kinder können über das Rockerboard treten
- Kinder können auf das Rockerboard treten und in dessen Längsrichtung (der Krümmung folgend) gehen
- Kinder können über das Rockerboard springen, wobei entweder die nach innen gewölbte oder die nach außen gewölbte Seite oben liegt
- Kinder können auf dem Bauch unter dem Rockerboard hindurchrutschen
- Kinder können sitzend zu zweit auf einem Rockerboard schaukeln
- Das Rockerboard kann in allen Richtungen benutzt werden

- Das Rockerboard kann auf die seitliche Kante gestellt und so als Wand, Spielecke oder Versteck benutzt werden. Auf den seitlichen Kanten darf man niemals stehen oder sitzen

Spezifische Benutzung beim „We Rock! Moon“-Modell

Alter

Mit der nach außen gewölbten Seite nach oben ist das Rockerboard für Kinder ab dem Alter von 6 Jahren zum Balancieren geeignet.

Denn in dieser Position befindet sich das Rockerboard aufgrund seiner Beschaffenheit in keiner stabilen Lage. Allerdings bietet diese Form die Möglichkeit, spielerisch das Gleichgewicht zu finden.

Reinigung und Pflege

Sie reinigen Ihr Rockerboard am besten mit einem leicht feuchten Tuch, gegebenenfalls unter Verwendung eines milden Reinigungsmittels. Da Holz feuchtigkeitsempfindlich ist, müssen Sie das Rockerboard nach der Reinigung immer mit einem trockenen Tuch trockenreiben.

Rockerboards mit Filz an der Unterseite lassen sich am besten mit einem Staubsauger, dessen Saugleistung niedrig eingestellt ist, reinigen. Echter Wollfilz ist schmutzabweisend, wodurch sich auf dessen Oberfläche Schmutzpartikel wie Staub festsetzen. Bei einem vorhandenen feuchten Fleck diesen vorsichtig trockenputzen und ihn nicht trockenreiben.

Nach einiger Zeit kann der Filz unter Einfluss von Sonnen- oder UV-Licht an Farbintensität verlieren. Achten Sie darauf, den Filz vollständig und nicht nur zum Teil abzudecken, wenn Sie ihn nicht verwenden.

Bei sehr intensiver Benutzung wird empfohlen, auf die geölten Holzprodukte jährlich aufs Neue einen Ölfilm aufzutragen. Dazu können Sie unseren „Oil Repair Kit“ (Öl-Instandhaltungssatz) verwenden, der gesondert erhältlich ist.

Schutz Ihres Rockerboards

Unsere Rockerboards werden für den Einsatz in Innenräumen gefertigt. Deren Einsatz für das Spielen im Freien ist bei trockenem Wetter möglich, wird aber zu einem schnellen Verschleiß führen. Holz ist ein lebendes Material, das unter dem Einfluss von Umgebungs faktoren (Feuchtigkeits- und Temperaturschwankungen) Veränderungen ausgesetzt sein kann. So kann das Holz nach einer gewissen Zeit kleine Risse oder Verfärbungen aufweisen.

Wenn das Rockerboard nach Benutzung im Freien feucht geworden ist, müssen Sie es mit einem Tuch trockenreiben. Lassen Sie es danach bei Zimmertemperatur allmählich trocknen und vermeiden Sie große Temperaturschwankungen (Stellen Sie es folglich nicht in die Nähe einer Wärmequelle!).

Rockerboards ohne Unter verkleidung lassen sich am besten auf einer Spielmatte oder einem Teppich benutzen. So schützen Sie den Untergrund, den Fußboden und das Rockerboard vor Kratzern und sonstigen Beschädigungen.

Rockerboards mit Unter verkleidung müssen mit der verkleideten Seite nach unten benutzt werden. So schützen Sie diese verkleidete Seite und Ihren Fußboden.

Technische Informationen

Abmessungen

Produkt-Abmessungen: 92,5 x 37 x 19,1 cm (L x B x H) ; „My Mini Rocker“: 61 x 28 x 9 cm

Informationen über das verwendete Material und Zertifikate

Unsere Rockerboards sind aus Buchen-Schichtpressholz gefertigt, das von nachhaltig verwalteten Wäldern stammt (FSC 100% Prüfzeichen)

Bei der Untersuchung wird überprüft, ob unsere Rockerboards den nachstehenden Richtlinien entsprechen:

- Richtlinie 2009/48/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 18. Juni 2009 über die Sicherheit von Spielzeug („Spielzeugrichtlinie“)
- EN 71-1 (Mechanische und physikalische Eigenschaften, Konstruktion), EN 71-2 (Entflammbarkeit) und EN 71-3 (Migration bestimmter Elemente wie z. B. Schwermetallen) sind ebenfalls anzuwenden

- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

Die Produkte, mit denen wir die Oberfläche unserer Rockerboards bearbeiten (Öl) und verkleiden (Filz) entsprechen auch diesen Richtlinien.

Der verwendete Filz besteht aus 100 % Wolle, wobei dieser Wolfilz das Prüfzeichen Öko-Tex Standard 100 aufweist.

Kontakt

Haben Sie noch Fragen zu unseren Rockerboards? Zögern Sie nicht, Kontakt aufnehmen mit:

Registrierte Marke:	We Rock!
Kontaktdresse:	Het Steeke 8, 2330 Merksplas
Kontaktstelle (Tel.):	+32 493 36 19 14
Website:	https://www.we-rock.eu
E-Mail:	info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” haftet nicht für materielle und immaterielle Schäden, die durch die Benutzung unserer Rockerboards verursacht werden.

Da unser Spielzeug zur Bewegung auffordert, ist es immer unter Aufsicht eines Erwachsenen zu benutzen.

All unsere Modelle sind ein Produkt von “We Rock! Wooden Toys BV” und unsere Marke, unsere Modelle und Innovationen sind registriert beim Amt der Europäischen Union für geistiges Eigentum (EUIPO).

We Rock! ist eine registrierte und geschützte Wort-Bild-Marke.



Operating instructions (EN)

Please read these operating instructions carefully to make sure that you are able to play with your rocker board for as long as possible and in the safest possible way. Please make sure that your rocker board does not have any external defects before you use it for the first time. Please notify us of any defect within 14 days of purchase.

General use

Our rocker boards are toys which invite children to play in a very active way and which also provide numerous opportunities for children to move about. For this reason, children should always be supervised by adults when they are playing on a rocker board and this particularly applies to very young children.

Children must always be supervised by an adult when they are playing on a rocker board.

When a rocker board is used for the first time, it is necessary to give the child clear instructions about what may or may not be done on the rocker board.

As rocker boards have a smooth internal surface, we advise that they be used while a child is barefoot or is wearing footwear with a sturdy sole.

Always place rocker boards on a flat surface.

From the first time of use, teach children to place their hands on the rocker board while they are playing on it in a sitting or lying position.

It is always important to make sure that there is sufficient space around the rocker board, particularly if other children are present.

All our boards have been extensively tested. We recommend that children from the age of 3 balance on the boards while they are standing on them with the convex surface facing downwards. As the motor development of a child of 3 years of age is already more advanced than that of a younger child, this age is suited to the primary function of our rocker boards, which is to balance on them while standing.

In the case of one of our models ('We Rock! Moon'), it is also possible to balance with the convex surface facing upwards. We would recommend this activity for children of 6 years of age.

We recommend the model called "My Mini Rocker" from the age of 12 months.

Our rocker boards invite children to engage in many other forms of play and use. Despite the recommended age for the use of rocker boards while children are in a standing position, the toys are also suitable for younger children. Adult supervision is strictly necessary.

Below is a list of possible uses:

- Children can lie on the rocker board on their stomachs and rock back and forth with the convex surface facing downwards
- Children can lie on the rocker board on their stomachs with the concave surface facing downwards
- Children can rock back and forth on the rocker board from side to side or from front to back
- Children can rock back and forth on the rocker board while on their knees
- Children can rock back and forth on the rocker board while in a crouching position
- Children can rock back and forth on the rocker board while in a standing position
- Children can step across the rocker board
- Children can step on to the rocker board and walk its length, following the curvature of the board
- Children can jump over the rocker board with the concave or convex surface facing upwards
- Children can slide under the rocker board on their stomachs
- Two children at a time can rock back and forth on a rocker board
- The rocker board can be used in all directions

- The rocker board can be placed on its side and be used as a wall, a play corner or a hiding place. Children must never stand or sit on the rocker board when it is placed on its side.

Specific operating instructions for 'We Rock! Moon'

Age

When the convex surface is facing upwards, the rocker board is suitable for children from the age of 6 to balance on.

While in this position, the rocker board is by its nature unstable and children can make it balance properly when they play on it.

Cleaning and maintenance

It is best to clean your rocker board with a light damp cloth with or without a mild cleaning agent. As wood is sensitive to moisture, you must always rub the rocker board dry with a dry cloth.

Rocker boards which have a felt underlay can best be cleaned with the use of a vacuum cleaner on a low setting. Genuine wool felt is dirt repellent, so dust tends not to adhere to it. If there is a damp patch, it is necessary to pat it dry gently and not to rub it.

The felt may, over time, experience discolouration from the effects of sun or UV light. Ensure the felt is fully covered when the board is not in use.

With very intensive use, it is recommended that a layer of oil be applied to the oiled surfaces every year. For this, you can use our 'oil repair kit', which is available separately.

Protection of your rocker board

Our rocker boards are made to be used in the home. It is possible to play on a rocker board outside when it is not raining, but this will result in greater wear and tear. Wood is a living material which can change when exposed to environmental factors (variations in moisture and temperature). As a result, the wood might develop small cracks or a small amount of discolouration over time.

If the rocker board becomes damp when it is being used outside, you must rub it dry with a dry cloth. Afterwards, let it dry gradually at room temperature and avoid big variations in temperature (do not place it near to a heat source!).

It is best to use rocker boards which do not have any underlay on a playmat or a carpet. If you do this, you will protect the floor or other play surface and you will also protect the rocker board from scratches and other forms of damage.

Rocker boards which have an underlay must be used with the underlay facing downwards. If you do this, you will protect the underlay and your floor.

Technical information

Dimensions

Product dimensions: 92.5 x 37 x 19.1 cm (lxwxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Information about material used and certificates

Our rocker boards are made of laminated and pressed beechwood which is sourced from sustainably managed forests ('FSC 100%' label).

The process of accreditation investigates whether our rocker boards comply with the following guidelines:

- Directive 2009/48/EC of the European Parliament and the Council of 18 June 2009 on the safety of toys (the 'toy directive')
- EN 71-1 (mechanical and physical properties and also design), EN 71-2 (flammability) and EN 71-3 (migration of certain elements such as e.g. heavy metals) also apply
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108

- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

The products which we use to treat (oil) and clad (felt) our rocker boards also satisfy the requirements of these directives.

The felt used is 100% wool felt with the ökotex 100 label.

Contact

Do you still have any questions about our rocker boards? If so, do not hesitate to contact us:

Registered tradename:	We Rock!
Contact address:	Het Steeke 8, 2330 Merkplas
Contact point (tel):	+32 493 36 19 14
Website:	https://www.we-rock.eu
E-mail:	info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” is not liable for material or immaterial damage caused by the use of our rocker boards.

As our toy invites children to move around, it must always be used under the supervision of an adult.

All our models are a product of “We Rock! Wooden Toys BV” and our trademark, models and innovations are registered with the European Union Intellectual Property Office.

We Rock! is a registered and protected tradename and logo.



Instrucciones de uso (ES)

Lea atentamente estas instrucciones para disfrutar de su balancín rockerboard de la manera más segura y duradera posible. Antes de la primera utilización, compruebe que su rockerboard no presenta ningún defecto externo. De ser el caso, le rogamos que nos avise en el plazo máximo de 14 días después de la compra.

Uso general

Nuestros modelos de rockerboard están concebidos como juguetes que invitan al juego activo y permiten infinitas posibilidades de movimiento y de posición. Por esta razón, siempre es necesaria la supervisión de un adulto, especialmente para los niños más pequeños.

Deje que los niños jueguen bajo la atenta mirada de un adulto.

Antes de su primera utilización, dé a los niños instrucciones claras de lo que se puede y no se puede hacer.

Teniendo en cuenta que el balancín rockerboard tiene una parte interior deslizante, aconsejamos que los niños jueguen descalzos o con calzado de suela dura.

Coloque el rockerboard siempre sobre una superficie plana.

Enseñe a los niños, antes de utilizar el rockerboard por primera vez, a colocar siempre las manos en el tablero cuando jueguen sentados o tumbados.

Es importante que se disponga siempre de suficiente espacio libre en torno al rockerboard, especialmente si hay otros niños presentes.

Todos nuestros rockerboards han sido ampliamente probados. Recomendamos el rockerboard para niños a partir de 3 años para que puedan balancearse con la parte convexa hacia abajo. Como el desarrollo motor de los niños de 3 años es más avanzado que el de los niños de menor edad, la función principal de nuestros rockerboards, el balanceo (sobre todo de pie), se adapta especialmente a esta edad.

Uno de nuestros modelos ('We Rock! Moon') también puede utilizarse para balancearse con la parte convexa hacia arriba. Recomendamos para este uso una edad mínima de 6 años.

Recomendamos el modelo llamado "My Mini Rocker" a partir de los 12 meses.

Nuestros rockerboards permiten una gran cantidad de juegos y de usos. Si bien en estas instrucciones se indica una edad recomendada para que los niños puedan ponerse de pie sobre este balancín, también los niños más pequeños pueden descubrir este juguete. Para ello, la supervisión de un adulto es estrictamente necesaria.

A continuación encontrará un resumen de las aplicaciones de uso posibles de nuestro rockerboard:

- Los niños pueden tumbarse bocarriba sobre el rockerboard con el lado convexo hacia abajo y así poder balancearse
- Los niños pueden tumbarse bocarriba sobre el rockerboard con el lado cóncavo hacia abajo
- Los niños pueden sentarse en el rockerboard de lado o de frente y balancearse
- Los niños pueden balancearse apoyando sus rodillas en el rockerboard
- Los niños pueden balancearse poniéndose en cuclillas sobre el rockerboard
- Los niños pueden balancearse de pie sobre el rockerboard
- Los niños pueden subirse sobre el rockerboard
- Los niños pueden subirse sobre el rockerboard y recorrerlo en su longitud (siguiendo la curva)
- Los niños pueden saltar sobre el rockerboard con el lado cóncavo o convexo hacia arriba
- Los niños pueden reptar por debajo del rockerboard
- Los niños pueden balancearse sentados por parejas
- El rockerboard puede utilizarse en todas las direcciones
- El rockerboard puede colocarse sobre el canto lateral para utilizarlo como barrera, para crear un rincón de juegos o como lugar de escondite. En esta posición, nunca podrá utilizarse para sentarse o tumbarse.

Uso específico del modelo 'We Rock! Moon'

Edad

Con el lado convexo hacia arriba, el rockerboard está especialmente adaptado para niños de 6 años para que realicen juegos de equilibrio.

En esta posición, el rockerboard no es por definición estable y por tanto el niño tendrá que encontrar, jugando, el punto de equilibrio.

Limpieza y mantenimiento

Para limpiar su rockerboard, le recomendamos que utilice un paño ligeramente humedecido con agua y, si lo desea, con un producto de limpieza neutro; y seque siempre la madera con un paño teniendo en cuenta que este material es muy sensible a la humedad.

Los rockerboards recubiertos con fieltro se pueden limpiar con un aspirador utilizando una intensidad baja. Nuestros fieltros están fabricados con lana pura lo que ya de por sí repele la suciedad, por lo que lo único que tendrá que hacer es aspirar el polvo que pueda adherirse. En caso de que le caiga una mancha de líquido, séquela dando toques suaves con un paño sin frotar.

Con el paso del tiempo, el fieltro puede decolorarse por los efectos del sol o de la luz ultravioleta. Para evitarlo, protéjalo completamente, y no solo parcialmente, cuando no lo esté utilizando.

Si el rockerboard se usa de forma intensiva, se recomienda aplicar cada año una capa de aceite sobre la superficie deslizante. Para ello puede adquirir nuestro 'kit de aceite específico reparador' que se vende por separado.

Proteger su rockerboard

Nuestros rockerboards están concebidos para ser utilizados en casa. También pueden utilizarse en el exterior, si el suelo está seco y no llueve, pero así puede que se desgasten más rápidamente. La madera es un material vivo que puede sufrir cambios bajo la influencia de los factores del entorno (por ejemplo los cambios de temperatura y humedad). Por eso, con el tiempo, puede que en la madera empiecen a aparecer pequeñas zonas más oscuras o pequeñas grietas.

Si al utilizar el rockerboard en el exterior, nota que está húmedo, séquelo lo antes posible con un paño. A continuación, deje que termine de secarse gradualmente a temperatura ambiente y evite ante todo los grandes cambios de temperatura (¡nunca lo ponga cerca de una fuente de calor!).

En el caso de los rockerboard sin revestimiento, lo mejor es utilizarlos sobre una alfombra o esterilla. Así protegerá la superficie, el suelo y el rockerboard de arañazos y otros daños.

En el caso de los rockerboard con revestimiento, lo mejor es que se utilicen con el lado recubierto hacia abajo. Esto protege tanto el rockerboard como el suelo.

Información Técnica

Medidas

Medidas del producto: 92,5 x 37 x 19,1 cm (longitud x anchura x altura) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Información sobre el material utilizado y certificación

Nuestros rockerboards han sido fabricados con placas de madera prensada de haya procedente de bosques gestionados de forma sostenible (sello FSC 100%)

La certificación realizada para la obtención del sello garantiza la conformidad de nuestros rockerboard con las siguientes normativas:

- Directiva 2009/48/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 18 de junio de 2009 sobre la seguridad de los juguetes (la Directiva de juguetes)
- Las normas EN 71-1 (propiedades mecánicas y físicas, estructura), EN 71-2 (inflamabilidad) en EN 71-3 (migración de ciertos elementos, como por ejemplo metales pesados) también son de aplicación.
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17

- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulation SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

Los productos utilizados para el acabado (aceite) y recubrimiento (fieltro) de nuestros rockerboards también cumplen con las citadas normas.

El fieltro utilizado es 100% fieltro de lana con el sello Ökotex 100.

Datos de contacto

¿Desea más información sobre nuestros rockerboards? No dude en ponerse en contacto con nosotros:

Marca registrada:	We Rock!
Dirección:	Het Steeke 8, 2330 Merksplas
Teléfono de contacto:	+32 493 36 19 14
Página web:	https://www.we-rock.eu
E-mail:	info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” no es responsable de los daños materiales e inmateriales ocasionados por el uso de nuestros rockerboards.

Recordamos que este juguete está concebido para estimular el movimiento, por tanto deberá siempre utilizarse bajo la supervisión de un adulto.

Todos nuestros modelos son considerados como productos de “We Rock! Wooden Toys BV” y nuestra marca, nuestros modelos y nuestras innovaciones están registrados ante la Oficina de Protección Intelectual de la Unión Europea.

La marca y el logotipo We Rock! están registrados y protegidos.



Mode d'emploi (FR)

Lisez attentivement ce mode d'emploi pour profiter longtemps et en toute sécurité de votre Rockerboard. Avant toute utilisation, vérifiez que votre Rockerboard ne présente pas de déféctuosités extérieures. En cas de défaut, avertissez nous dans les 14 jours suivant l'achat.

Usage général

Nos modèles de Rockerboard sont des jouets qui invitent à un jeu très actif et permettent toute une série de mouvements. Une surveillance par des adultes s'impose donc, surtout pour les tout-petits.

Les enfants ne peuvent jouer que sous la surveillance d'un adulte.

Lors de la première utilisation, expliquez clairement ce que l'on peut faire et ce qui est interdit.

L'intérieur du Rockerboard étant glissant, nous conseillons que les enfants portent des souliers avec une bonne semelle ou de jouer pieds nus.

Placez toujours le Rockerboard sur une surface plane.

Dès la première utilisation, apprenez aux enfants à toujours placer les mains sur le Rockerboard s'ils jouent assis ou couchés.

Il est important que l'espace autour du Rockerboard soit suffisamment dégagé et surtout qu'il n'y ait pas d'autres enfants trop près.

Tous nos Rockerboards ont été soigneusement testés. Pour les enfants dès l'âge de 3 ans, nous recommandons de les laisser se balancer debout avec la partie convexe vers le bas. Vu que le développement moteur d'un enfant de trois ans est déjà beaucoup plus avancé que celui de tout jeunes bambins, un enfant de cet âge peut commencer à utiliser la fonction primaire de nos Rockerboards, c'est-à-dire se balancer debout.

Sur un de nos modèles ('We Rock! Moon'), il est également possible de se balancer avec la partie convexe vers le haut. L'âge recommandé pour ce modèle est 6 ans.

Nous recommandons le modèle appelé "My Mini Rocker" à partir de 12 mois.

Nos Rockerboards invitent à bien d'autres formes de jeu et d'utilisations. Malgré l'âge recommandé pour l'utilisation debout, de plus jeunes enfants peuvent aussi découvrir ce jouet. Une surveillance par des adultes s'impose toutefois.

Vous trouverez ci-dessous les différentes utilisations possibles :

- Les enfants peuvent se coucher sur le ventre sur le Rockerboard avec la partie convexe vers le bas et se balancer ainsi.
- Les enfants peuvent se coucher sur le ventre sur le Rockerboard avec la partie concave vers le bas
- Les enfants peuvent se balancer assis sur le Rockerboard, de côté ou dans la longueur.
- Les enfants peuvent se balancer à genoux sur le Rockerboard.
- Les enfants peuvent se balancer accroupis sur le Rockerboard.
- Les enfants peuvent se balancer debout sur le Rockerboard.
- Les enfants peuvent marcher sur le Rockerboard.
- Les enfants peuvent marcher sur le Rockerboard et se promener sur sa longueur (suivre la courbe).
- Les enfants peuvent sauter sur le Rockerboard avec la partie concave ou la partie convexe vers le haut.
- Les enfants peuvent se faire glisser sur le ventre en dessous du Rockerboard.
- Les enfants peuvent se balancer assis à deux sur un Rockerboard.
- Le Rockerboard peut s'utiliser dans tous les sens.
- Le Rockerboard peut se mettre sur le côté et s'utiliser ainsi comme paroi, coin de jeu ou cachette. On ne peut pas s'asseoir ou se mettre debout sur les côtés.

Usage spécifique du modèle 'We Rock! Moon'

Âge

Avec la partie convexe vers le haut, le Rockerboard convient uniquement aux enfants à partir de 6 ans pour des jeux d'équilibre.

Dans cette position, le Rockerboard n'est pas stable et l'enfant peut chercher le bon équilibre en jouant.

Nettoyage et entretien

Nettoyez votre Rockerboard avec une lingette légèrement humide avec éventuellement un nettoyant doux. Vu que le bois est sensible à l'humidité, vous devez toujours l'essuyer avec un linge sec.

Nettoyez les Rockerboards avec du feutre sur la partie inférieure avec un aspirateur réglé sur minimum. Le véritable feutre de laine est anti-poussière si bien que la poussière se fixe plutôt dans le feutre. En cas de tache mouillée, tamponnez sans frotter.

Exposé au soleil ou aux rayons UV, le filtre peut décolorer au fil du temps. Recouvrez-le entièrement et non partiellement lorsque vous ne l'utilisez pas.

En cas d'utilisation très intensive, il est recommandé d'appliquer chaque année une nouvelle couche d'huile sur les Rockerboards huilés. Pour ce faire, vous pouvez utiliser notre 'Oil repair kit', qui est vendu séparément.

Protégez votre Rockerboard

Nos Rockerboards sont faits pour être utilisés à l'intérieur. Par temps sec, il est toutefois possible de jouer à l'extérieur, mais cela entraînera une usure plus rapide. Le bois est un matériau vivant et il peut subir des modifications sous l'influence des facteurs environnants (variations d'humidité et de température) après un certain temps, le bois peut donc présenter quelques petites fissures ou décolorations.

Si le Rockerboard est humide après son utilisation à l'extérieur, séchez-le en le frottant avec un linge. Laissez-le ensuite sécher à température ambiante et évitez les grandes variations de température (ne le placez jamais près d'une source de chaleur!).

Les Rockerboards sans revêtement inférieur s'utilisent de préférence sur un tapis (de jeu). Cela vous permet de protéger le sol et le Rockerboard de toute griffe ou autre dégradation.

Les Rockerboards avec revêtement inférieur doivent s'utiliser avec la partie recouverte vers le bas. Vous protégez ainsi cette partie recouverte et votre sol.

Informations techniques

Dimensions

Dimensions du produit : 92,5 x 37 x 19,1 cm (lxlxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Informations sur le matériel utilisés et certificats

Nos Rockerboards sont fabriqués en hêtre lamellé et comprimé provenant de bois à gestion durable (label 'FSC 100%').

L'examen vérifie la conformité de nos Rockerboards aux directives suivantes:

- Directive 2009/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 relative à la sécurité des jouets ('Directive Jouets').
- EN 71-1 (propriétés mécaniques et physiques, construction), EN 71-2 (inflammabilité) en EN 71-3 (migrations de certains éléments, tels que les métaux lourds) sont également d'application.
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

Les produits de finition (huile) et revêtement (feutre) de nos Rockerboards répondent aussi à ces directives.

Le feutre utilisé est à 100% du feutre de laine labellisé ökotex 100.

Contact

D'autres questions sur nos Rockerboards ? N'hésitez pas à nous contacter :

Marque déposée : We Rock!
Adresse de contact : Het Steeke 8, 2330 Merkplas
Contact (téléphone) : +32 493 36 19 14
Site Internet : <https://www.we-rock.eu>
Email: info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” décline toute responsabilité pour tout dommage matériel ou immatériel causé par l'utilisation de nos Rockerboards.

Vu que notre jouet incite à bouger, il ne peut être utilisé qu'en présence d'un adulte.

Tous nos modèles sont un produit de “We Rock! Wooden Toys BV” et notre marque, nos modèles et nouveautés sont enregistrés à l'Office des brevets de la propriété intellectuelle de l'Union européenne.

We Rock! est une marque déposée et une image enregistrée et protégée.



Brugsanvisning (DA)

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt igennem for at kunne lege med dit balancebræt så længe og så sikkert som muligt. Kontroller dit bræt for udvendige fejl før du tager det i brug. Oplys os om eventuelle fejl senest 14 dage efter køb.

Generel brug

Vores balancebrætmodeller er legetøj der indbyder til aktiv leg og byder på mange forskellige bevægelsesmuligheder. Derfor skal legen overvåges af en voksen, især når det drejer sig om de allermindste.

Lad altid børn lege under tilsyn af en voksen.

Ved første brug skal du give klare instruktioner om, hvad der er tilladt, og hvad der ikke er tilladt.

Balancebrættets indvendige overflade er glat. Derfor anbefaler vi at der leges med bare fødder eller med sko med en solid sål.

Anbring altid dit balancebræt på en jævn undergrund.

Lær børn fra første brug altid at placere deres hænder på balancebrættet, når de sidder eller ligger.

Det er vigtigt altid at lade tilstrækkelig plads rundt om balancebrættet, navnlig med hensyn til andre børn.

Alle vores balancebrætter er grundigt testet. Brættet anbefales til børn i alderen fra 3 år til stående balancering med den konveksse side nedad. Da den motoriske udvikling hos et 3-årigt barn allerede er mere avanceret end hos yngre børn, er 3-årsalderen velegnet til balancebrættets primære funktion, nemlig stående balancering.

En af vores modeller ('We Rock! Moon') kan også anvendes til at balancere med den konveksse side opad. Til dette anbefaler vi at barnet er mindst 6 år.

Modellen "My Mini Rocker" kan anvendes fra 12-måneders alderen.

Vores balancebrætter indbyder til mange andre slags lege og anvendelser. Til trods for den anbefalede alder til stående brug, kan yngre børn også opdage dette legetøj. I det tilfælde er voksent tilsyn strengt nødvendigt.

Nedenfor finder du en liste over mulige anvendelser:

- Børn kan ligge på maven og gynde på balancebrættet med den konveksse side nedad
- Børn kan ligge på maven på balancebrættet med den konkave side nedad
- Børn kan sidde og gynde på balancebrættet, på tværs eller på langs
- Børn kan sidde på knæene og gynde på balancebrættet
- Børn kan sidde på hug og gynde på balancebrættet
- Børn kan stå op og gynde på balancebrættet
- Børn kan træde over balancebrættet
- Børn kan træde op på balancebrættet og gå på det (følge hvælvlingen)
- Børn kan springe over balancebrættet med den konveksse eller konkav side opad
- Børn kan glide på maven under balancebrættet
- To børn kan sidde sammen på balancebrættet og gynde
- Balancebrættet kan bruges i alle retninger
- Balancebrættet kan anbringes på siden så det danner en mur, legekrog eller et gummested. Undgå at stå eller sidde på brættets kant.

Specifik brug med 'We Rock! Moon' modellen

Alder

Balancebrættet er egnet til balancelege med den konveksse side opad for børn fra 6 år.

I denne position ligger vippebrættet ikke stabilt og kan barnet på en legende måde finde balancen.

Rengøring og vedligeholdelse

Det anbefales at rengøre balancebrættet med en let fugtig klud, eventuelt med et mildt rengøringsprodukt. Træ er følsomt for fugt, derfor er det vigtigt altid at aftørre vippebrættet med en tør klud.

Balancebræt med filt på undersiden kan rengøres med en støvsuger med lav sugestyrke. Ægte uldfilt er snavsafvisende, hvilket gør at støv eventuelt vil sætte sig i filten. Tør forsigtigt, hvis der opstår en fugtig plæ, og gnid ikke.

I tidens løb kan filten misfarves under påvirkning af sol eller UV-lys. Beskyt filten ikke delvist, men helt, når brættet ikke bruges.

Ved meget intensiv brug anbefales det årligt at påføre et nyt lag olie på de olierede plader. Til dette formål kan du anvende vores 'oil repair kit', der kan anskaffes separat.

Beskyttelse af dit balancebræt

Vores balancebrætter er fremstillet til indendørs anvendelse. Brættet kan anvendes udendørs når det er godt vejr, men dette vil resultere i øget slitage. Træ er et levende materiale der kan ændre sig under påvirkning af omgivelsesfaktorer (fugt- og temperatursvingninger). Det vil sige, at der i tidens løb eventuelt kan opstå små revner eller misfarvninger i træet.

Når balancebrættet er blevet fugtigt efter udendørs brug skal det aftørres med en tør klud. Lad det derefter tørre langsomt ved stuetemperatur. Undgå store temperatursvingninger (undgå at anbringe i nærheden af varmekilder!).

Det anbefales at anvende balancebrætter uden underbeklædning på en legemåtte eller et gulvtæppe. På den måde beskytter du undergrunden, gulvet og balancebrættet mod ridser og anden form for beskadigelse.

Balancebrætter med underbeklædning skal anvendes med den beklædte side nedad. På den måde beskyttes gulvet og den beklædte side.

Tekniske oplysninger

Dimensioner

Produktdimensioner: 92,5 x 37 x 19,1 cm (lxbxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Oplysninger om de anvendte materialer og certifikater

Vores balancebrætter er fremstillet af lagdelt og presset bøg, der kommer fra bæredygtigt forvaltede skove ('FSC 100%' label)

Undersøgelsen kontrollerer, om vores balancebrætter er i overensstemmelse med nedenstående retningslinjer:

- Europa-Parlamentets og Rådets Direktiv 2009/48/EU af den 18. juni 2009 om sikkerhedskrav til legetøj ('legetøjsdirektivet')
- EN 71-1 (mekaniske og fysiske egenskaber, konstruktion), EN 71-2 (brændbarhed) og EN 71-3 (migration af visse elementer, såsom tungmetaller) er også gældende
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 sektioner 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

Produkterne der anvendes til færdigbehandlingen (olie) og beklædningen (filt) af vores balancebrætter opfylder også disse retningslinjer.

Den anvendte filt er 100% uldfilt med det såkaldte ökotex 100 label.

Kontakt

Har du spørgsmål m.h.t. vores balancebrætter? Du er velkommen til at kontakte:

Registreret mærkenavn:

We Rock!

Kontaktadresse:

Het Steeke 8, 2330 Merksplas

Kontakt (tel.):

+32 493 36 19 14

Hjemmeside:

<https://www.we-rock.eu>

E-mail:

info@we-rock.eu

"We Rock! Wooden Toys BV" er ikke ansvarlig for materiel og immateriel skade forårsaget af brugen af vores balancebrætter.

Da vores legetøj indbyder til bevægelse skal brugen af legetøjet altid foregå under tilsyn af en voksen.

Alle vores modeller er produkter fra "We Rock! Wooden Toys BV" og vores mærke, vores modeller og formyelser er registreret hos European Union Intellectual Property Office.

We Rock! er et registreret og beskyttet mærkenavn og logo.



Bruksanvisning (SE)

Läs bruksanvisningen noggrant så du kan använda din Rockerboard balansbräda så länge som möjligt och så säkert som möjligt. Kontrollera att den inte har några synliga fel eller skador innan du använder den för första gången. Om något är felaktigt eller skadat bör du meddela oss inom två veckor efter köpet.

Allmänt om användandet

Våra Rockerboard balansbrädor är leksaker som stimulerar barn att leka på ett mycket aktivt sätt och likaså ger barnen en mängd olika möjligheter att röra på sig. Av den anledningen bör barn alltid ha vuxna i närheten när de leker på en Rockerboard balansbräda, framför allt när det gäller småbarn.

Barn måste alltid övervakas av en vuxen när de leker på en Rockerboard balansbräda.

När ett barn skall använda Rockerboard för första gången måste man ge barnet tydliga instruktioner om vad man får göra och inte får göra på den.

Eftersom Rockerboard har en slät yta på insidan är det bäst om barnet är barfota eller har skor med räfflad sula.

Placera alltid Rockerboard på en flat yta.

Lär barnen från allra första början att placera händerna ovanpå Rockerboard när de sitter eller ligger på den.

Det är viktigt att alltid se till att det finns tillräckligt med utrymme runt om balansbräden, framför allt om andra barn är i närheten.

Alla våra Rockerboard har undergått omfattande tester. Vi rekommenderar att barn från 3 års ålder balanserar på brädorna stående med den konvexa ytan nedåt. Vid 3 års ålder har barnet uppnått mer avancerad rörelsekontroll än ett yngre barn, så vid den äldern passar det bra att använda våra Rockerboard balansbrädors primärfunktion, vilket är att balansera stående på dem.

Med en av våra modeller ('We Rock! Moon'), kan man också balansera med den konvexa ytan uppåt. Detta är en aktivitet som vi rekommenderar för barn som är 6 år gamla.

Vi rekommenderar modellen "My Mini Rocker" från 12 månaders ålder.

Våra Rockerboard balansbrädor stimulerar barn att hitta på många andra sätt att leka och använda dem. Även om vi har en rekommenderad lägsta ålder för att stå upp och balansera på Rockerboard, lämpar sig leksakerna också för yngre barn. Vuxen tillsyn är absolut nödvändig.

Här nedan finns en lista av möjliga användningssätt:

- Barnen kan ligga på magen på Rockerboard och gunga fram och tillbaka med den konvexa ytan nedåt
- Barnen kan ligga på magen på Rockerboard med den konkava ytan nedåt
- Barnen kan gunga på Rockerboard från sida till sida eller fram och tillbaka
- Barnen kan gunga fram och tillbaka på Rockerboard stående på knä
- Barnen kan gunga fram och tillbaka på Rockerboard sittande på huk
- Barnen kan gunga fram och tillbaka på Rockerboard i stående ställning
- Barnen kan kliva över Rockerboard
- Barnen kan stiga upp på Rockerboard och gå längs med den, och följa brädans kurvatur
- Barnen kan hoppa över Rockerboard med den konkava eller konvessa ytan uppåt
- Barnen kan åla på magen under Rockerboard
- Två barn kan använda Rockerboard som en gungräda och gunga fram och tillbaka
- Rockerboard kan användas i alla riktningar, upp och ned och fram och tillbaka
- Rockerboard kan läggas på sidan och användas som en vägg, en lekhörna eller ett gömställe. Barnen får aldrig stå eller sitta på Rockerboard när det ligger på sidan.

Särskild bruksanvisning för 'We Rock! Moon'

Åldersgrupp

Med den konvexa ytan uppåt är Rockerboard lämplig som balansbräda för barn från 6 års ålder.

I den positionen är denna Rockerboard konstruerad för att vara ostadig och barnen kan öva sig att få den att balansera.

Rengöring och underhåll

Rockerboard rengörs bäst med en mjuk, fuktig trasa med eller utan ett skonsamt rengöringsmedel. Eftersom trä är känsligt för fukt måste Rockerboard alltid gnidas torrt med en torr trasa.

Rockerboard som har filt på undersidan rengörs bäst med dammsugare inställd på låg sugkraft. Äkta yllefilt är smutsavstötande, så damm tenderar att inte fastna. Blöta fläckar klappas varsamt torra med torr trasa – gnugga inte. Färgen på filten kan blekna om den utsätts för solljus eller UV-strålning. Se till att filten är helt (inte bara delvis) överläckt när balansbrådan inte används.

Vid mycket intensiv användning rekommenderar vi att de oljade ytorna får ett nytt lager av olja en gång om året. Därvid kan du använda vår oljereparationssats, som finns att köpa separat.

Skötsel av din Rockerboard

Våra Rockerboard är avsedda att användas inomhus. Det är möjligt att leka med en Rockerboard balansbräda utomhus om det inte regnar, men då får man räkna med mer slitage. Trä är ett levande material som kan förändras när det utsätts för miljöfaktorer (förändringar i fuktighet och temperatur). Det kan resultera i att träet så småningom får små sprickor eller färgförändringar.

Om balansbrådan blir fuktig vid användning utomhus måste den torkas av väl med en torr trasa, varefter den får torka ut gradvis i rumstemperatur. Undvik stora temperaturförändringar (placera den inte nära en värmekälla!).

Rockerboard som inte är filtbelagda används helst på en lekmatta eller golvmatta. På det viset skyddar du golvytan eller annan lektyra och du skyddar också balansbrådan från rispor eller annan skada. Rockerboard som är filtbelagda måste användas med filttsidan nedåt, så att både filten och ditt golv skyddas.

Teknisk information

Dimensioner

Produktens dimensioner: 92,5 x 37 x 19,1 cm (lxbxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Information om material och certifikat

Våra Rockerboard är tillverkade av laminerat och pressat bokträ som kommer från hållbart förvaltade skogar ('FSC 100%' label).

Genom certifikationsprocessen kontrolleras att våra Rockerboard uppfyller följande direktiv:

- Europaparlamentets och Europarådets direktiv 2009/48/EC av den 18 juni 2009, om leksakers säkerhet ('leksaksdirektivet')
- EN 71-1 (mekaniska och fysiska egenskaper samt design), EN 71-2 (bränbarhet) och EN 71-3 (migration av vissa ämnen såsom t.ex. tunga metaller) gäller också
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

De produkter vi använder för att behandla (olja) och belägga (filt) våra Rockerboard uppfyller också fordringarna i dessa direktiv. Filten som används är 100% ull, med öko-tex 100 märke.

Kontakt

Har du ytterligare frågor om våra Rockerboard? Tveka i så fall inte att kontakta oss:

Registrerat firmanamn: We Rock!

Kontaktadress: Het Steeke 8, 2330 Merksplas, Belgien

Kontaktpunkt (tel): +32 493 36 19 14

Webbplats: <https://www.we-rock.eu>

E-post: info@we-rock.eu

"We Rock! Wooden Toys BV" ansvarar inte för materiell eller immateriell skada orsakad av användande av våra Rockerboard.

Vår leksak uppmunstrar barn att röra sig, och måste därför alltid användas under vuxen tillsyn.

Alla våra modeller tillverkas av "We Rock! Wooden Toys BV" Och vårt varumärke, våra modeller och innovationer är registrerade hos Europeiska unionens immaterialrättsmyndighet (EUIPO).

We Rock! är ett registrerat och skyddat varumärke och logga.



Istruzioni per l'uso (IT)

Leggete attentamente queste istruzioni per l'uso per poter giocare col vostro rockerboard nel modo più sicuro e più a lungo possibile. Controllate prima di giocarci per la prima volta che non ci siano difetti esterni. Avvertitevi di ogni difetto entro i 14 giorni dall'acquisto.

Uso generale

I nostri modelli rockerboard sono giochi che invogliano a giocare molto attivamente e offrono numerose possibilità di movimento. Perciò la sorveglianza degli adulti è sempre necessaria, certamente con i bambini più piccoli.

Fate giocare i bambini sempre sotto la sorveglianza di un adulto.

Al momento del primo uso date istruzioni chiare su quello che si può fare o meno.

Dato che il rockerboard ha una superficie interna liscia, vi consigliamo di giocarci a piedi nudi o con calzature che abbiano una suola robusta.

Mettete il rockerboard sempre su una superficie piana.

Insegnate ai bambini, sin dal primo uso, a mettere le mani sul rockerboard sia da seduti che da stesi.

È importante lasciare sempre abbastanza spazio libero attorno al rockerboard, certamente per riguardo nei confronti degli altri bambini.

Tutte le nostre tavole sono state ampiamente testate. Le consigliamo ai bambini dai 3 anni di età, che possono bilanciarsi in piedi, con la parte convessa della tavola rivolta verso il basso. Dato che lo sviluppo motorio di un bambino di 3 anni è già più sviluppato di quello di un bambino più piccolo, l'età di 3 anni è adatta per la funzione primaria dei nostri rockerboard, cioè quella di bilanciarsi stando in piedi.

Su uno dei nostri modelli ('We Rock! Moon') ci si può anche bilanciare con la parte convessa rivolta verso l'alto.

Consigliamo questo modello a partire dai 6 anni di età.

Consigliamo il modello chiamato "My Mini Rocker" dall'età di 12 mesi.

I nostri rockerboard invogliano a tantissimi altri giochi e usi. Nonostante si raccomandi una certa età per l'uso in piedi, anche bambini più piccoli possono scoprire questo gioco. La sorveglianza di un adulto, in questo caso, è assolutamente necessaria.

Qui di seguito trovate un elenco delle possibili modalità d'uso:

- I bambini possono dondolarsi, mettendosi proni su un rockerboard, con il lato convesso rivolto verso il basso
- I bambini possono mettersi proni su un rockerboard, con il lato concavo rivolto verso il basso
- I bambini possono dondolarsi, seduti su un rockerboard, di lato o longitudinalmente
- I bambini possono dondolarsi in ginocchio sul rockerboard
- I bambini possono dondolarsi accosciati sul rockerboard
- I bambini possono dondolarsi in piedi sul rockerboard
- I bambini possono camminare sul rockerboard
- I bambini possono camminare sul rockerboard e passeggiare longitudinalmente (seguendo la curvatura)
- I bambini possono saltare sul rockerboard, con il lato concavo o convesso rivolto verso l'alto
- I bambini possono scivolare proni sotto al rockerboard
- I bambini possono dondolarsi seduti in due, su un rockerboard
- Il rockerboard si può usare in tutte le direzioni
- Il rockerboard si può mettere di lato e così fungere da parete divisoria, da angolo gioco o da nascondiglio. Sui lati non si può mai stare in piedi e non ci si può mai sedere sopra

Uso specifico del modello 'We Rock! Moon'

Età

Con il lato convesso rivolto verso l'alto il rockerboard è adatto a bambini dall'età di 6 anni per giochi di equilibrio.

In questa posizione il rockerboard è ovviamente instabile e il bambino giocando può trovare il giusto equilibrio.

Pulizia e manutenzione

Si consiglia di pulire il rockerboard con un panno leggermente umido, facendo o meno uso di un detergente delicato. Dato che il legno è sensibile all'umidità, il rockerboard deve sempre essere asciugato con un panno asciutto.

È meglio pulire i rockerboard avanti il feltro nella parte inferiore, con un aspirapolvere impostato al minimo. Il vero felpato di lana è repellente allo sporco, per cui la polvere si attaccherà piuttosto al felpato. In caso di macchia umida, asciugate tamponando delicatamente e non strofinando.

Con il passare del tempo il felpato può scolorirsi per effetto della luce solare o dei raggi UV. Proteggete il felpato non parzialmente ma interamente quando il gioco non è in uso.

In caso di uso molto intensivo si consiglia di stendere ogni anno uno strato di olio sui bordi oliati. Per fare ciò potete far uso del nostro 'oil repair kit', disponibile separatamente.

Protezione del vostro rockerboard

I nostri rockerboard sono fatti per un utilizzo casalingo. Giocarci all'aperto è possibile in caso di tempo secco ma porterà ad un'usura più veloce. Il legno è un materiale vivo, che sotto l'influsso di fattori ambientali (variazioni di umidità e di temperatura), può subire variazioni. Con il passare del tempo quindi, il legno può presentare piccole fenditure o scolorimenti.

Se, dopo aver giocato all'aperto, il rockerboard si è inumidito, deve essere asciugato con un panno. Va poi lasciato asciugare gradualmente a temperatura ambiente e vanno evitate le grandi variazioni di temperatura (non bisogna mai metterlo vicino ad una fonte di calore!).

I rockerboard senza rivestimento nella parte inferiore, possono essere usati senza problemi su un tappetino da gioco o su un tappeto. Così si protegge per terra, il pavimento e il rockerboard da graffi e altri danneggiamenti.

I rockerboard con il rivestimento nella parte inferiore, devono essere usati con il lato rivestito rivolto verso il basso. Così si protegge la parte rivestita e il pavimento.

Informazioni tecniche

Dimensioni

Dimensioni del prodotto: 92,5 x 37 x 19,1 cm (lxbxh) ; "My Mini Rocker": 61 x 28 x 9 cm

Informazioni sul materiale usato e sui certificati

I nostri rockerboard sono fatti di legno di faggio multistrato e pressato, proveniente da foreste con certificazione di gestione sostenibile (marchio 'FSC 100%')

La verifica controlla se i nostri rockerboard siano conformi alle seguenti direttive:

- Direttiva 2009/48/EG del Parlamento Europeo e del Consiglio Europeo del 18 giugno 2009 relativa alla sicurezza dei giocattoli ('Direttiva sulla sicurezza dei giocattoli')
- EN 71-1 (caratteristiche meccaniche e fisiche, struttura), EN 71-2 (infiammabilità) e EN 71-3 (migrazione di determinati elementi come per esempio i metalli pesanti) sono anche applicabili
- US Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety ASTM F963-16 & F963-17
- US Federal Hazardous Substances Act 16 CFR 1500.44, CPSIA 2008 section 101 & 108
- Canada Consumer Product Safety Act Toy Regulations SOR/2011-17 Including Amendments – SOR/2016-195 & SOR/2016-302

I prodotti con cui rifiniamo (olio) e rivestiamo (felpato) i nostri rockerboard sono anch'essi conformi a queste direttive.

Il feltro usato è 100% feltro di lana con marchio Oeko-Tex standard 100.

Contatti

Avete ancora delle domande sui nostri rockerboard? Non esitate a contattarci:

Marchio registrato:	We Rock!
Indirizzo:	Het Steeke 8, 2330 Merkplas
Telefono:	+32 493 36 19 14
Sito Web:	https://www.we-rock.eu
E-mail:	info@we-rock.eu

“We Rock! Wooden Toys BV” non è responsabile per i danni materiali e immateriali causati dall’uso dei nostri rockerboard.

Dato che il nostro gioco invoglia a muoversi, deve sempre essere usato sotto la sorveglianza di un adulto.

Tutti i nostri modelli sono prodotti da “We Rock! Wooden Toys BV” e il nostro marchio, i nostri modelli e le nostre innovazioni sono registrati all’Ufficio dell’Unione Europea per la Proprietà Intellettuale.

We Rock! è un marchio verbale e figurativo registrato e protetto.

